491D0587

N:o L 315/48 *EUROOPAN YHTEISÖJEN VIRALLINEN LEHTI* 15.11.91

NEUVOSTOSSA KOKOONTUNEIDEN JÄSENVALTIOIDEN HALLITUSTEN EDUSTAJIEN PÄÄTÖS,

tehty 11 päivänä marraskuuta 1991,

Euroopan hiili- ja teräsyhteisön jäsenvaltioiden ja Jugoslavian sosialistisen liittotasavallan sopimuksen irtisanomisesta

(91/587/EHTY)

NEUVOSTOSSA KOKOONTUNEET JÄSENVALTIOIDEN HALLITUSTEN EDUSTAJAT,

jotka

ottavat huomioon Euroopan hiili- ja teräsyhteisön perustamissopimuksen,

sekä katsovat, että

Euroopan hiili- ja teräsyhteisön jäsenvaltioiden ja Jugoslavian sosialistisen liittotasavallan sopimuksen 15 artiklan mukaisesti[1] kumpi tahansa sopimuspuoli voi irtisanoa sopimuksen antamalla asian tiedoksi toiselle sopimuspuolelle, ja

Jugoslaviassa vallitsevan tilanteen vuoksi edellä mainitun sopimuksen ja siihen liittyvien asiakirjojen voimassa pitäminen ei ole enää mahdollista, sekä

yhteisymmärryksessä komission kanssa,

OVAT PÄÄTTÄNEET SEURAAVAA:

1 artikla

Irtisanotaan Euroopan hiili- ja teräsyhteisön jäsenvaltioiden ja Jugoslavian sosialistisen liittotasavallan sopimus sekä kaikki siihen liittyvät asiakirjat.

2 artikla

Tämä päätös julkaistaan *Euroopan yhteisöjen virallisessa lehdessä*, ja neuvoston puheenjohtaja antaa sen tiedoksi Jugoslavian sosialistiselle liittotasavallalle.

Päätös tulee voimaan päivänä, jona se julkaistaan.

Tehty Brysselissä 11 päivänä marraskuuta 1991.

Puheenjohtaja
H. J. SIMONS

(1) EYVL N:o L 41, 14.2.1983, s. 113